



Rapport de durabilité :
Les couches-bébés et les produits pour l'incontinence

Résumé



Préparé par :
Le Comité des fabricants des produits
hygiéniques absorbants



Rapport de durabilité – Les couches-bébés et les produits pour l'incontinence

Avant-propos

Nous sommes heureux de vous présenter le tout premier « Rapport de Développement durable d'EDANA pour les couches-bébés et les produits pour l'incontinence », une initiative du groupe de travail sur l'environnement de HAPCO, notre Commission des fabricants de produits d'hygiène absorbants.

Ce rapport est publié à un moment opportun, en ligne avec la tendance mondiale actuelle de montée en puissance de la thématique du développement durable. De même, il reflète la mission de notre association professionnelle de « créer les bases pour une croissance durable de l'industrie des nontissés et des secteurs associés par la promotion, l'éducation et un dialogue actifs ».

EDANA rassemble environ 200 entreprises membres, et représente, parmi d'autres sous-secteurs, l'ensemble de la chaîne d'approvisionnement des nontissés et des produits d'hygiène absorbants.

Les nontissés sont des matériaux aux propriétés uniques offrant des solutions rentables pour une variété d'applications toujours plus grande, aussi diversifiée que les produits d'hygiène absorbants, les casques chirurgicales et les champs opératoires, les vêtements et masques de protection, les produits contre les épanchements d'hydrocarbures, les filtrations d'air, de liquides et de gaz, les géotextiles, pour n'en nommer que quelques-unes.

Ce rapport de développement durable nous paraît clairement démontrer le rôle important joué par les couches-bébés à usage unique et les produits pour l'incontinence actuels en termes de développement durable, pour les trois piliers que sont le progrès social, la responsabilité environnementale, le maintien de la croissance économique et de l'emploi à des niveaux élevés et stables.

Dans notre société actuelle, les couches-bébés et les produits pour l'incontinence apportent sans nul doute de nombreux avantages : meilleure qualité de vie, hygiène, une peau plus saine, un confort d'utilisation à un prix accessible et, en plus, l'autonomie et la dignité, d'importance majeure pour les personnes souffrant d'incontinence.

Les entreprises membres rassemblées au sein d'EDANA sont depuis de nombreuses années en pointe sur tout ce qui a trait au management environnemental de l'industrie, avec par exemple la publication de Lignes directrices environnementales au début des années quatre-vingt dix, et ceci avant même l'introduction du Système de Management Environnemental et d'Audit (SMEA). Une tradition de coopération industrielle volontaire s'est instaurée, aux côtés de codes de bonnes pratiques dans différents domaines comme la sécurité des produits. Depuis ces dernières années, nous nous montrons particulièrement sensibilisés au thème de l'environnement en investissant temps et ressources dans plusieurs analyses du cycle de vie (ACV) des couches-bébés et des produits pour l'incontinence.

Comme l'illustre ce rapport, l'impact des couches et des produits pour l'incontinence sur l'environnement a été considérablement réduit ces deux dernières décennies, du fait de cette prise de conscience précoce portée à l'environnement et des nombreuses innovations au sein de cette industrie qui se retrouvent tout au long de la chaîne d'approvisionnement.

Notre industrie dynamique, à forte croissance, apporte sa contribution à l'économie européenne et à sa compétitivité de manière considérable. Nous nous engageons à améliorer la vie de millions de personnes en fournissant des produits innovants de qualité supérieure, tout en nous attachant à améliorer en permanence nos produits en termes de développement durable.

Nous sommes fiers de nos réalisations à ce jour en termes de développement durable et fiers également d'avoir toujours été soucieux de nos responsabilités sur le long terme. Notre industrie promeut une gestion environnementale responsable à tous les stades de production et n'occulte pas le fait que ses produits représentent une partie, fut-elle minime, de l'ensemble des déchets ménagers. Les fabricants tentent constamment d'améliorer l'aspect environnemental global de leurs produits, avec au cœur, la réduction des déchets. Durant ces 15 dernières années, l'industrie est parvenue à réduire d'environ 40 % le poids total des couches-bébés. Les fabricants se sont assurés de la compatibilité de leurs produits avec les méthodes actuelles de gestion des déchets ménagers.

Cet engagement ainsi que les éléments de ce rapport devraient conforter nos consommateurs et nos partenaires dans notre démarche.

EDANA et ses entreprises membres s'attachent à faire perdurer cette tendance positive et saisissent l'opportunité d'un dialogue ouvert avec les autorités compétentes à tous les niveaux, de même qu'avec les associations de consommateurs et les organisations environnementales, afin d'apporter leurs réponses aux défis actuels du développement durable.

L'industrie, représentée par EDANA, s'engage à œuvrer pour une amélioration continue en termes de progrès social, de performance environnementale et de la croissance économique, sous toutes leurs formes. Nous relevons le défi pour un développement durable, et pour ce faire, nous encourageons l'innovation continue et les modes de pensée novateurs au sein de notre industrie.



Knud Waede Hansen
Président du Conseil d'administration d'EDANA



Pierre Wiertz
General Manager, EDANA

Rapport de durabilité – Les couches–bébés et les produits pour l'incontinence

Préface

Je suis heureux de pouvoir présenter ce rapport aux lecteurs et d'être parmi les premiers à féliciter l'industrie des produits d'hygiène absorbants pour avoir pris l'initiative de rédiger ce rapport concernant la performance en matière de développement durable des couches–bébés à usage unique et des produits pour l'incontinence.

Comme le définit le WBCSD : l'éco-efficacité s'obtient en délivrant à des prix concurrentiels des biens et services qui répondent aux besoins des individus et apportent une qualité de vie, tout en réduisant progressivement l'impact écologique et l'intensité d'utilisation des ressources tout au long du cycle de vie des produits. En résumé, il s'agit de créer une plus grande valeur ajoutée tout en réduisant les impacts.

Afin de gérer cette démarche d'amélioration continue, il convient naturellement de mesurer de manière objective ce que représentent ces impacts, non seulement à partir des opérations de fabrication, mais également en amont, depuis l'utilisation des matières premières et en aval, jusqu'aux différentes phases d'utilisation et de traitement des produits après usage.

Rendre ces données et ces tendances accessibles et les communiquer avec transparence est une étape essentielle de ce processus, car l'acceptation des parties prenantes est cruciale pour que l'industrie puisse conserver sa « licence d'exploitation » et pour le maintien d'un environnement propice aux investissements à long terme dédiés à l'innovation.

L'industrie des produits d'hygiène absorbants a consacré du temps et des ressources à ce premier rapport de développement durable. Ce faisant, elle vient grossir le rang des leaders qui ont su reconnaître et accepter de relever le défi d'associer la recherche de la croissance économique aux efforts pour une amélioration continue des pratiques environnementales raisonnées. »

Je conseille vivement la lecture de ce rapport à toute personne soucieuse de mieux connaître cette industrie et son engagement pour le progrès.

Bill Duncan,
Managing Director ASSURRE²

1 World Business Council for Sustainable Development (Conseil Mondial des Affaires pour le Développement Durable)

2 ASSURRE, l'ASSociation pour l'Utilisation et la Récupération durable des Ressources en Europe, est une coalition multi-sectorielle dirigée par l'industrie qui œuvre exclusivement à faire évoluer la politique et la législation environnementales européennes en matière de gestion durable des ressources. Elle est reconnue par les Institutions Européennes et par les parties prenantes industrielles comme source indépendante de savoir et d'expertise faisant référence dans le domaine du développement durable.

Table des matières

Introduction	8
Les couches-bébés à usage unique et les produits pour l'incontinence actuels	8
La composition des produits	9
Développements sociaux et mode de vie	9
Avantages en terme de santé de la peau	10
L'engagement pour la sécurité	10
La responsabilité sociale de l'entreprise	10
La bonne gestion de l'environnement	10
Les couches-bébés et les produits pour l'incontinence dans les déchets solides municipaux	11
Principes et outils environnementaux	12
L'utilisation raisonnée des ressources naturelles	12
La contribution économique	13
Conclusion	14



“L’industrie des produits d’hygiène absorbants vient grossir le rang des leaders qui ont su reconnaître et accepter de relever le défi d’associer la recherche de la croissance économique à des efforts pour une amélioration continue de pratiques environnementales raisonnées.”

Bill Duncan, Managing Director ASSURE

Résumé

Introduction

De nos jours, le développement durable est présent pratiquement dans tous les esprits : chez les responsables politiques, comme chez les scientifiques, les industriels, les collectivités locales, les clients ou les écologistes.

Les questions liées au développement durable touchent à tout ce que nous faisons – où et comment nous vivons, où nous travaillons et ce que nous y faisons, ce que nous consommons, l'agencement de nos espaces verts, comment nous voyageons, la manière dont nous percevons les communautés dans lesquelles nous vivons, la vision que nous nous faisons de l'avenir.

Aucune autre génération avant la nôtre n'a accordé autant d'intérêt à ces questions comme nous le faisons aujourd'hui.

Dans ce rapport, les fabricants de couches-bébés et de produits pour l'incontinence à usage unique, qui sont membres d'EDANA, décrivent le rôle joué par leurs produits et leurs process dans les trois domaines-clés pour un développement durable, généralement reconnus comme incontournables :

- le progrès social qui reconnaît les besoins de tout un chacun ;
- la protection efficace de l'environnement et une

utilisation raisonnée des ressources naturelles ;

- le maintien de la croissance économique et de l'emploi à des niveaux élevés et stables.

Les couches-bébés et les produits pour l'incontinence jetables de nos jours

La révolution qu'ont représentée les couches-bébés jetables débute à l'aube des années 60. Auparavant, les couches étaient soit des serviettes en coton soit une bande de coton, qui pouvaient être réutilisées après lavage. Les toutes premières couches jetables étaient constituées d'un rembourrage en cellulose, qui faisait office de matelas absorbant, avec une enveloppe en plastique et une feuille en matière synthétique au contact de la peau du bébé.

Depuis, les innovations produits se sont succédées, telles que l'utilisation de polymères super absorbants, d'attaches adhésives repositionnables et de ceintures élastiques, qui ont amélioré substantiellement les produits.

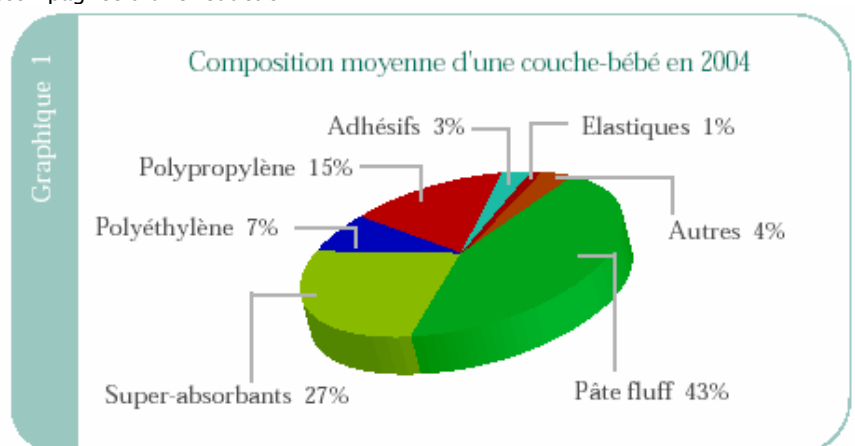
Les couches d'aujourd'hui sont bien plus minces et bien plus absorbantes, tout en étant plus agréables à porter et plus faciles à utiliser. Leur démocratisation s'est accompagnée d'une réduction

sensible des irritations de la peau chez certains enfants, et d'une diminution de la propagation de maladies infectieuses chez les enfants évoluant dans des structures d'accueil collectif. Récemment, la gamme de produits s'est étendue à l'apprentissage de la propreté chez l'enfant avec l'apparition de culottes d'apprentissage et de culottes couches.

Les produits absorbants conçus spécifiquement pour les problèmes d'incontinence chez l'adulte sont apparus sur le marché européen à la fin des années 60.

Bien que basés sur une technologie identique à celles des couches pour bébés, l'élaboration de ces produits a nécessité des compétences nouvelles et différentes du fait de leur taille et de la diversité des besoins à satisfaire.

Aujourd'hui, il existe une large gamme de produits, sexués, de différentes tailles adaptées aux différents types de corpulence et d'anatomie, avec des capacités d'absorption différentes.



1 Toutes les données auxquelles il est fait référence dans ce document sont extraites des références listées dans l'annexe 2 du rapport complet ou des informations fournies par les entreprises membres d'EDANA.

La composition des produits

Les couches-bébés et les produits pour l'incontinence actuels présentent une structure en couches superposées, décrite ci-après. Cette structure permet le transfert et la répartition de l'urine vers un matelas absorbant qui va finalement la retenir :

- Le voile en contact avec la peau est un nontissé doux qui permet un transfert rapide de l'urine vers les couches inférieures.
- La couche d'acquisition reçoit le flux d'urine et le transfère vers le matelas absorbant.
- La structure du matelas absorbant est le constituant-clé de la couche. Il s'agit d'un mélange de pâte de cellulose et de polymères super-absorbants.
- L'enveloppe extérieure est généralement composée d'un film en polyéthylène 'respirable' ou d'un matériau composite 'film + nontissé' qui empêche

l'humidité de venir mouiller la literie ou les vêtements.

Développements sociaux et mode de vie

Les couches-bébés à usage unique et les produits pour l'incontinence actuels contribuent de façon remarquable à la qualité de vie de millions de personnes.

Pour plus de 95% des familles en Europe, les couches-bébés à usage unique sont devenues le produit par excellence, du fait de leurs propriétés reconnues :

- elles sont saines pour la peau des jeunes enfants, réduisent rougeurs et irritations et préviennent les infections ;
- elles offrent aux bébés un confort accru grâce à leur forme, leur douceur, leur haut pouvoir absorbant et leur respirabilité ;
- elles sont pratiques et faciles à utiliser, s'achètent facilement et sont d'un coût accessible ;
- elles ont mis fin aux lessives

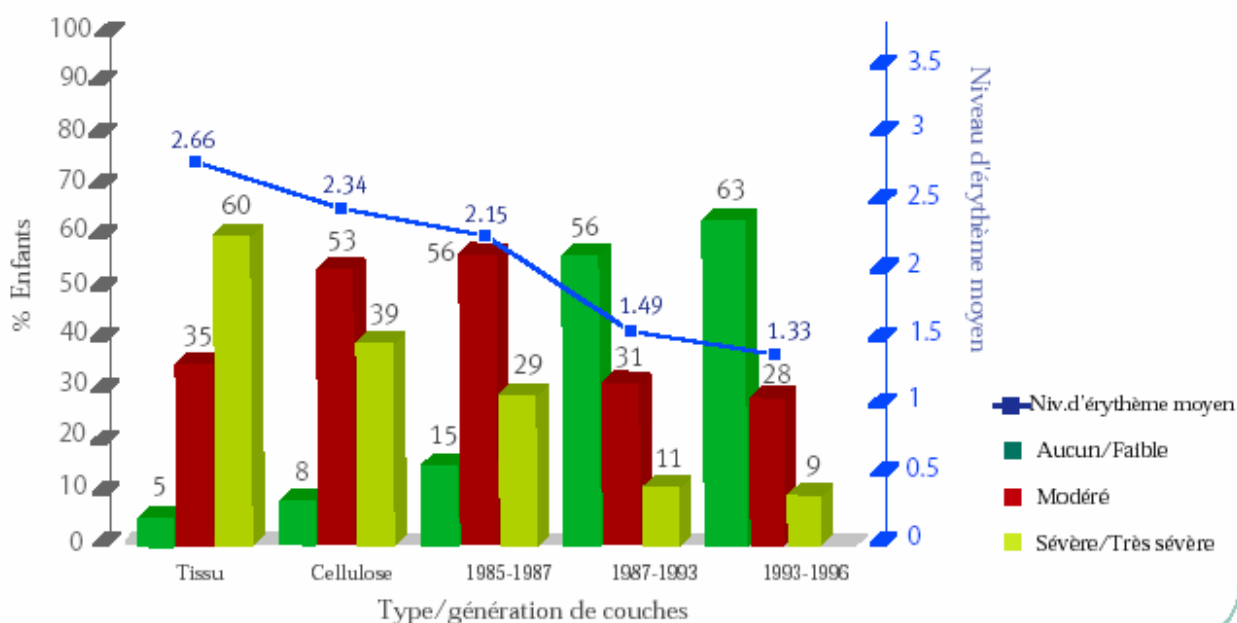
continuelles et se jettent facilement avec les ordures ménagères habituelles.

De nombreuses personnes, par ailleurs actives et en bonne santé, souffrent d'incontinence, cette incapacité à contrôler l'émission de l'urine ou des selles, qui peut être source de détresse et d'isolement social. Les produits pour l'incontinence adulte contribuent de manière significative à la qualité de vie des personnes qui en souffrent :

- en leur apportant hygiène, propreté et autonomie ;
- en évitant, aux malades ainsi qu'aux aides médicales, la désagréable tâche de manipuler des articles fortement souillés ;
- en permettant aux utilisateurs de garder toute leur dignité, en leur donnant la possibilité de sortir, de travailler, de prendre part à différentes activités sociales et de mener ainsi une vie pleinement satisfaisante.

Graphique 2

Innovation produit et baisse des érythèmes fessiers



Avantages en termes de santé de la peau

La littérature scientifique montre que les progrès réalisés dans la technologie des couches au cours des 15 dernières années ont eu des retombées positives sur les soins de la peau, la sécheresse et la protection contre les fuites.

De nombreux pédiatres et infirmières ont confirmé que le nombre de cas de dermatites dus au port d'un change continue de baisser.

Il apparaît que le nombre de cas d'érythèmes fessiers rapportés semble avoir diminué de 50% depuis l'apparition des couches à usage unique. Et l'on a constaté une forte baisse du nombre d'érythèmes fessiers sévères qui est passé de 67% de cas constatés avant l'utilisation de couches jetables à 9% dans les années 90.

L'engagement pour la sécurité

Le principe selon lequel nos produits doivent être sûrs pour le consommateur, le personnel et l'environnement, guide notre industrie dans le choix des matières premières, la conception de ses produits et leur fabrication, la communication avec le consommateur, les considérations liées à l'élimination de ses produits après utilisation.

Notre industrie se conforme bien évidemment à la réglementation en vigueur, mais elle met également en oeuvre ses propres programmes d'évaluation sur la sécurité lui permettant de s'assurer que ses produits sont sûrs. Les couches-bébés et les produits pour l'incontinence présentent un excellent niveau de sécurité.

Il a été prouvé que tous ces produits ainsi que les matériaux dont ils sont composés sont sûrs pour l'usage auquel ils sont destinés. Des millions de personnes les ont déjà utilisés, en toute sécurité.

La responsabilité sociale de l'entreprise

Quelle que soit leur zone d'activité, les fabricants de couches-bébés et de produits pour l'incontinence à usage unique oeuvrent pour le respect de la réglementation, allant même au-delà. Ils agissent avec toute la vigilance requise en termes de santé et de sécurité. Ils encouragent la diversité, agissent avec équité et contribuent activement à la bonne gestion de l'environnement.

Notre industrie n'agit pas en vase clos. Au contraire elle collabore étroitement avec les collectivités impliquées sur des projets qui traitent des problèmes d'incontinence, ou qui donnent aux enfants un bon développement, ou bien qui abordent des questions de santé infantile, ou encore qui établissent des partenariats dans le cadre d'initiatives environnementales.

La bonne gestion de l'environnement

Notre industrie s'engage à améliorer la vie des consommateurs en leur fournissant des produits de haute qualité tout en s'attachant à améliorer sans cesse le profil environnemental de ses produits :

- en utilisant des matières premières sûres et pour les consommateurs et pour l'environnement ;
- en soutenant une approche intégrée de la gestion des déchets solides ;
- en fabriquant des produits compatibles avec les différents moyens de traitement des déchets solides ;
- en travaillant, en lien avec les possibilités techniques et économiques, à l'amélioration du profil environnemental de ses couches-bébés et de ses produits pour l'incontinence.

Les innovations produits ont non seulement amélioré de manière significative les performances des

couches mais ont également permis d'obtenir des progrès tangibles de leur profil environnemental.

En 17 ans, le poids moyen d'une couche a ainsi diminué de 40% environ.

Une analyse approfondie du cycle de vie (ACV) a évalué l'impact de cette diminution du poids des couches-bébés sur leur qualité environnementale tout au long de leur cycle de vie.

Depuis 1987, 74% des paramètres enregistrés concernant les émissions dans l'air ont diminué ou sont restés stables. 60% des paramètres enregistrés concernant les émissions dans l'eau ont diminué.

Les impacts environnementaux de ces émissions dans l'air et dans l'eau sur les potentiels de réchauffement climatique, d'acidification, de nutrification (eutrophisation) et de formation d'oxydants photochimiques étaient en 2004 inférieurs à ceux de 1987, et ce jusqu'à 20% (voir graphique n°3).

Des études d'évaluation d'impact sur l'environnement comparant les couches-bébés à usage unique et les couches-bébés lavables ont également été menées, à la fois par l'industrie et par des autorités indépendantes.

Aucune de ces évaluations n'a permis d'établir catégoriquement une quelconque supériorité environnementale de l'un des systèmes de couches sur l'autre.

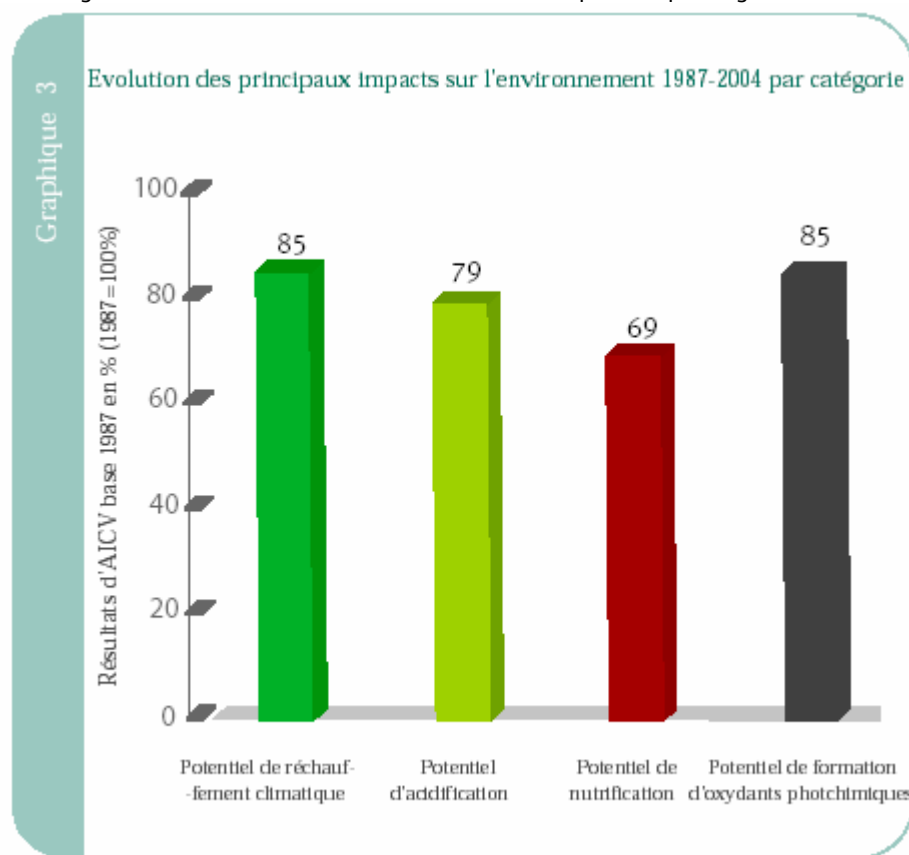
L'analyse la plus récente et la plus complète a été réalisée par l'Agence de l'Environnement britannique. Les principales conclusions de cette étude, dont les résultats ont été publiés en mai 2005, sont les suivantes :

- aucun système étudié n'est meilleur ou moins bon pour l'environnement.
- Il n'y a pas de différence significative entre les différents impacts sur l'environnement des systèmes jetables, réutilisables à domicile et de blanchisserie qui ont été testés

■ dans l'étude ;
la gestion des déchets des

différents systèmes de couches
n'a pas d'impact significatif sur

l'ensemble des mesures des
impacts environnementaux.



Cette étude indique à quels niveaux les fabricants de ces différents types de couches peuvent améliorer l'impact de leurs produits sur l'environnement. Ces recommandations sont prises en compte par nos membres dans leur réflexion sur les meilleures manières de mettre en œuvre les améliorations ultérieures en termes de conception et de fabrication de couches-bébés à usage unique. Cette démarche fait partie de notre engagement pour un développement durable.

Les produits pour l'incontinence ont également fait l'objet d'analyses de cycle de vie. L'analyse la plus récente a été menée en 2004 par l'IFEU (Institut für Energie und Umweltforschung), un institut de recherche allemand indépendant. L'introduction de

polymères super-absorbants a induit une baisse significative de l'utilisation des autres matières premières et de ressources naturelles.

Le graphique n°4 présente les réductions des émissions dans l'air et dans l'eau entre 1995 et 2002. A titre d'exemple :

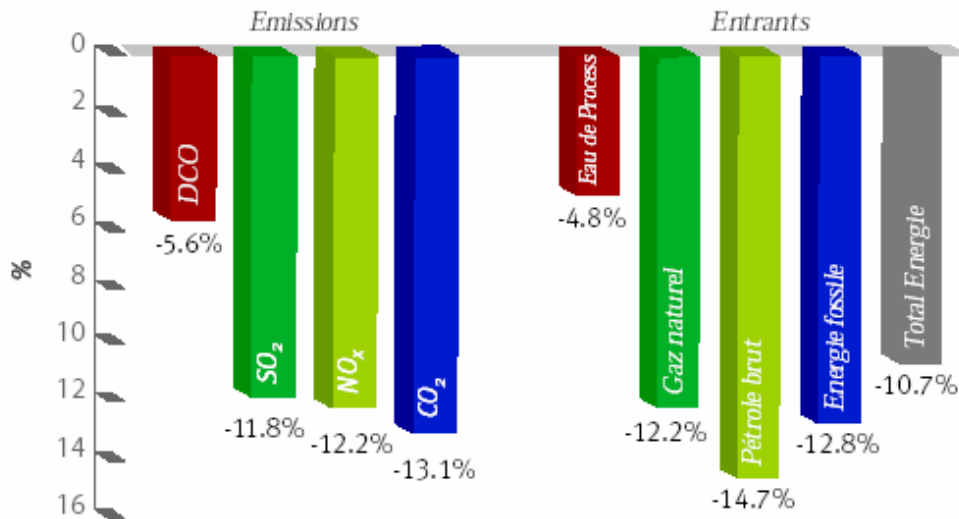
- Les émissions de CO₂ fossile dans l'atmosphère ont baissé de plus de 13%.
- En conséquence, l'utilisation d'énergie fossile a baissé d'un peu moins de 13%.

Les couches-bébés et les produits pour l'incontinence dans les déchets solides municipaux

Une grande part du débat sur les couches et l'environnement porte sur leur contribution aux déchets solides.

En Europe, les couches-bébés et les produits pour l'incontinence représentent en moyenne, 2 à 3% environ des déchets municipaux solides et entre 0,3 et 0,4% de l'ensemble des déchets solides. A titre de comparaison, les déchets de cuisine et de jardin contribuent pour quelque 10 à 20 fois plus au flux moyen des déchets municipaux solides européens.

Les couches et les produits pour l'incontinence sont compatibles avec les principales méthodes de traitement des déchets:



- ces déchets peuvent être mis sans risque en décharge où ils sont facilement regroupés et compressés ;
- ils peuvent être incinérés dans des incinérateurs fonctionnant correctement ;
- ils peuvent être traités par compostage sous réserve d'avoir la technologie adéquate pour séparer les parties biodégradables à base de cellulose des parties synthétiques ;
- les couches souillées peuvent être traitées selon des méthodes de traitement biologique mécanique (MBT).

A côté des initiatives visant à réduire les déchets propres aux entreprises, l'industrie en tant que telle s'investit dans la recherche de solutions novatrices visant à réduire les déchets de la collectivité.

En tant que membre de l'ASSURE « l'ASSociation pour l'Utilisation durable et le Recyclage des Ressources en Europe », notre industrie participe actuellement à deux projets portant l'un sur le prétraitement biologique mécanique, l'autre sur la gestion durable des ressources dans les villes.

L'implication dans de tels projets permet à notre industrie à la fois de mieux appréhender les problématiques liées aux déchets, et d'être active dans la recherche de solutions.

Politiques et outils environnementaux

Que ce soient les autorités locales ou les gouvernements, l'Union Européenne ou les organisations internationales, tous poursuivent des objectifs en matière environnementale et appliquent de plus en plus des principes et des outils environnementaux. Notre industrie soutient la mise en place de mesures visant à réduire d'une manière générale les impacts sur l'environnement. Certaines cependant préoccupent notre industrie qui les considère comme allant à l'encontre de l'innovation ou n'atteignant pas globalement leur but.

De manière générale, notre industrie soutient les objectifs recherchés par des systèmes type éco-label. Toutefois, elle sait par expérience que de tels outils peuvent involontairement desservir l'innovation en termes d'environnement plutôt que de l'encourager. Notre industrie n'est pas favorable à la mise en place d'instruments financiers (comme des aides pour certains produits) comme un moyen de réduire les déchets solides.

De notre point de vue, ces instruments financiers faussent les marchés, vont contre l'esprit du libre-échange, ont peu ou pas d'impact sur la réduction globale des déchets solides et ne font que transférer l'impact sur

l'environnement d'un secteur à un autre.

La gestion raisonnée des ressources naturelles

Les ressources naturelles utilisées pour la fabrication des couches-bébés et des produits pour personnes incontinentes sont le bois, le pétrole, l'énergie et l'eau.

La pâte de bois utilisée dans les couches-bébés et les produits pour personnes incontinentes représente moins de 1% de la consommation totale de bois. Elle ne provient pas de forêts vierges tropicales.

La production de pâte relève d'un procédé de haute technologie à étapes multiples qui consiste à extraire la cellulose, polymère naturel, du bois. Ce procédé est largement auto-suffisant d'un point de vue énergétique, du fait que les sous-produits du process fournissent la majorité (voire un excédent) de l'énergie nécessaire au site de production. L'excédent d'énergie peut aussi être utilisé dans des usines de cogénération.

Les membres d'EDANA s'engagent à apporter leur soutien à la gestion durable des forêts dès lors que celle-ci se base sur des connaissances environnementales sérieuses, une responsabilité sociale et une viabilité économique.

Notre industrie encourage la vérification ou la certification par une tierce partie de la conformité avec les pratiques forestières durables.

La contribution économique

- La taille du marché européen des produits d'hygiène à usage unique est similaire à celle des Etats-Unis. Il peut néanmoins exister des différences significatives d'un pays à l'autre :
- · Le volume de couches-bébés à usage unique vendues en 2004 est estimé à 20,25 milliards d'unités pour environ 4,5 milliards d'euros environ.
- · Au cours des deux dernières années, la croissance pour l'ensemble du marché européen des couches-bébés est estimée à 2,7%. Nombre de marchés européens traditionnels sont maintenant arrivés à maturité, et connaissent désormais une croissance lente compte tenu des tendances démographiques. Sur la même période, les marchés plus récents ont progressé de 9% et devraient poursuivre leur croissance dans les années à venir.
- · Le volume total de produits pour personnes incontinentes vendus en Europe, au Moyen Orient et en Afrique est estimé à environ 5 milliards d'unités en 2004, pour une valeur estimée à environ 1,5 milliard d'Euros.
- · Au total, les membres d'EDANA qui fabriquent des couches-bébés et des produits pour personnes incontinentes emploient quelque 100 000 personnes en Europe. En 2003-2004, environ 20 000 de ces personnes ont directement travaillé à la fabrication de produits d'hygiène absorbants, et à peu près le même nombre pour les fournisseurs de matières premières en amont, sans oublier les employés, des activités de logistique et commerciales de l'aval.



Conclusion

- Les couches-bébés à usage unique et les produits pour personnes incontinentes ont contribué au progrès social, en termes de qualité de vie, de confort, de praticité, de simplification des tâches ménagères et de bénéfices pour la santé de la peau.
- Beaucoup a été fait et beaucoup est encore fait pour continuer à améliorer les performances environnementales dans la conception et la production des couches-bébés et des produits pour personnes incontinentes.
- Aujourd'hui ces produits sont fabriqués de manière à utiliser les ressources naturelles de façon raisonnée et efficace.
- Les activités de fabrication et distribution de ces produits apportent leur part à l'économie européenne.
- A ce jour, notre industrie estime pouvoir démontrer un bilan positif en matière de protection de l'environnement. Elle ne se repose pas pour autant sur ses acquis. Améliorer le profil durable des produits de grande consommation à usage unique comme les couches-bébés et les produits pour l'incontinence reste un challenge permanent.
- En abordant tous les aspects du développement durable – social, environnemental et économique – notre industrie s'engage à poursuivre les avancées des couches-bébés et des produits pour l'incontinence en termes de développement durable, tout en continuant de fournir des produits qui améliorent la vie des individus dans le monde entier.

“L’objectif du développement durable est de répondre aux besoins fondamentaux de chacun et de nous faire bénéficier d’une meilleure qualité de vie sans pour autant compromettre celle des générations futures.”



EDANA

Avenue Eugène Plasky 157

B-1030 Bruxelles

www.edana.org

Tel.: +32 2 734 93 10

Fax: +32 2 733 35 18

E-mail: info@edana.org

Droits d'auteur et détails sur la publication – publié en 2005

A propos de l'éditeur:

L'EDANA est l'association professionnelle internationale des industries des nontissés et des produits hygiéniques absorbants. L'EDANA a pour vocation la création des bases pour le développement durable des industries des nontissés et des produits hygiéniques absorbants par la promotion, l'éducation et le dialogue de manière active. Elle représente, protège et promeut activement les intérêts communs des industries des nontissés et des produits hygiéniques absorbants et de leurs fournisseurs et offre un espace commun dans lequel les initiatives de nature non compétitive peuvent être entreprises.



Cette version correspond à la traduction française libre de l' "Executive Summary" ("Résumé") du "Sustainability Report : Baby diapers and incontinence products" ("Rapport de durabilité : Les couches-bébés et les produits pour l'incontinence") produite par l'EDANA.
La version officielle est la version anglaise publiée par EDANA.



Publié par l'EDANA
International Association Serving the Nonwovens and
Related Industries
Avenue Eugène Plasky 157
B-1030 Bruxelles
Tel: +32 2 734 93 10
Fax: +32 2 733 35 18
e-mail: info@EDANA.org
www.edana.org
www.hapco.edana.org
D/2005/5705/2
ISBN-2-930159-52-9